



IHK Aachen | Postfach 10 07 40 | 52007 Aachen

**An die Mitglieder des
Deutsch-niederländischen Businessclubs**

Theaterstraße 6 - 10
52062 Aachen
<http://www.aachen.ihk.de>

Auskunft erteilt
Karin Sterk
Telefon: 0241 55974-40
Telefax: 0241 55974-49
E-Mail: karin.sterk@aachen.ihk.de

Unser Zeichen
stk

Aachen,
14. Mai 2009

Treffen des Deutsch-Niederländischen Businessclubs

Sehr geehrte Damen und Herren,

wir laden Sie herzlich zum nächsten Treffen des Deutsch-Niederländischen Businessclubs ein am

**24. Juni 2009, 16:00 Uhr
zum Sommerfest im Restaurant Thull
Thull 14, 6365 AC Schinnen**

Dialektsprecher können sich über die Grenze hinweg verständlich machen, da die Dialekte in der Euregio miteinander verwandt sind. Neue Sprachentwicklungen an der deutschen und niederländischen Grenze sorgen jedoch dafür, dass sich die Dialekte langsam voneinander entfernen. Wie gegenwärtig in der Grenzregion gesprochen wird sowie die alte Dialektverwandtschaft der beiden Länder sind Themen des Vortrags. Herr Georg Cornelissen, Sprachwissenschaftler beim Landschaftsverband Rheinland, Amt für rheinische Landeskunde Bonn hat schon etliche Arbeiten zu den Dialekten im Rheinland sowie zur vergleichenden deutsch-niederländischen Dialektforschung veröffentlicht. Im Anschluss an den Vortrag finden eine Weinverkostung mit verschiedenen österreichischen Weinen und ein gemeinsames Abendessen in Form eines Buffets statt.

Ihre Partner sind zu diesem Treffen herzlich willkommen.

Folgender Programmablauf ist vorgesehen:

16:00 Uhr	Empfang
16:30 Uhr	Vortrag von Herrn Georg Cornelissen „Dialekt und Alltagssprache in der Euregio“
17:30 Uhr	Weinverkostung (mit kleiner Präsentation)
18:15 Uhr	gemeinsames Abendessen - Buffet
21:00 Uhr	Ende der Veranstaltung

Wir bitten Sie, sich mit dem beiliegenden Anmeldebogen - per Fax oder E-Mail - bis zum **11. Juni 2009** anzumelden.

Nach der Anmeldung erhalten Sie eine Bestätigung, eine Rechnung und eine Wegbeschreibung. Die Teilnahmekosten betragen 44,50 Euro pro Person (inkl. Weinverkostung, Abendessen und Getränke).

Industrie- und Handelskammer Aachen
Aachen, 14. Mai 2009

Blatt 2 zum Schreiben an die Mitglieder des D-NL Businessclubs

Über Ihre Teilnahme würden wir uns freuen.

Freundliche Grüße

Industrie- und Handelskammer
Aachen

i. A.

Frank Malis
Geschäftsführer



Bitte bis zum 11. Juni 2009 zurücksenden!

Industrie- und Handelskammer
Aachen
Karin Sterk
Postfach 10 07 40
52007 Aachen

oder per Telefax:
0241 55 974-49
E-Mail: karin.sterk@aachen.ihk.de

ANMELDEFORMULAR

Deutsch-Niederländischer Business Club

Sommerfest im Restaurant Thull

Ort: Restaurant Thull, Thull 14, 6365 AC Schinnen
Datum: Mittwoch, 24. Juni 2009
Beginn: 16:00 Uhr
Teilnahme: 44,50 Euro p.P.

- Ich nehme teil Ich nehme nicht teil
 Ich nehme mit Partner teil

Absender/ Bitte in Block- oder Maschinenschrift

Unternehmen

Teilnehmer

Telefon/Telefax

E-Mail

Datum

Unterschrift/Firmenstempel